



HANDELS-, INDUSTRIE-, HANDWERKS-,
TOURISMUS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO, INDUSTRIA,
ARTIGIANATO, TURISMO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO



FORMAZIONE

Markterhebung: Bekanntmachung für die Bewerbung für Referententätigkeit für folgende WIFI-Weiterbildungsmaßnahme:

ID 11840

Die eigene Webseite optimieren

Abgabefrist für Bewerbungen: 15.09.2026

Diese Bekanntmachung wird von Seiten des WIFI - Weiterbildung und Personalentwicklung, Amt der Handelskammer Bozen, durchgeführt. Sie dient der Markterhebung für den Abschluss eines Vertrages für Referententätigkeit mit externen Expert/innen bzw. die Direktvergabe eines öffentlichen Auftrags für personenbezogene Dienstleistungen im Bildungsbereich durch Unternehmen / Organisationen, welche Bildungsleistungen anbieten.

Es werden Informationen und Bewerbungen eingeholt, um interessierte Referent/innen und eine geeignete Lösung für die Deckung des WIFI-Bedarfs zu ermitteln. Die vorliegende Bekanntmachung dient ausschließlich dem Zweck der Marktrecherche und stellt keine Einleitung eines Ausschreibungsverfahrens dar. Die Marktrecherche, die durch die Online-Veröffentlichung dieser Bekanntmachung gestartet wurde, endet daher mit dem Erhalt und der Aufbewahrung der eingegangenen Bewerbungen.

Im Sinne einer guten Verwaltung und den Grundsätzen der Rationalität, Effektivität, Effizienz und Vereinfachung folgend, wird diese Bekanntmachung durchgeführt, um die am besten geeigneten und qualifiziertesten Referent/innen für diese Weiterbildungsmaßnahme zu finden, welche die bestmögliche Qualität der Leistungserbringung bzw. die erwünschte Wirkung sicherstellen, unabhängig vom zivilrechtlichen und steuerrechtlichen Status des Vertragspartners und der Vertragsart.

1. Gegenstand: Referententätigkeit für folgende Weiterbildungsmaßnahme

ID WEITERBILDUNGSMASNAHME: 11840

WIFI-Kodex intern: 5-02-10 vorbehaltlich Änderungen

VERANSTALTUNG - THEMA REFERENTENTÄTIGKEIT:

Die eigene Webseite optimieren

Grundlagen für erfolgreiches Digital Marketing

SPRACHE: Deutsch

DAUER: 1 Tag (09:00 - 12:30 und 14:00 - 17:00 Uhr)

DURCHFÜHRUNGSZEITRAUM - TERMIN - AUFLAGEN:

Geplanter Termin: 07.10.2027

Der Durchführungszeitraum bzw. der Termin kann sich aufgrund von Erfordernissen des WIFI ändern.

Bei entsprechendem Bedarf und guten Bewertungen behält sich das WIFI die Option vor, bis zu 5 weitere Auflagen dieser Weiterbildungsmaßnahme mit denselben Referenten / Referentin durchzuführen.

ORT:

Bozen, WIFI - Weiterbildung und Personalentwicklung

ZIELGRUPPE:

Marketing- und Kommunikationsverantwortliche, interessierte Unternehmer/innen und alle, die für die Online-Kommunikation des Unternehmens zuständig sind



ZIELE / NUTZEN FÜR DIE TEILNEHMER/INNEN:

In diesem Seminar erfahren die Teilnehmenden, wie sie ihre Website an die Anforderungen der digitalen Zukunft anpassen können. Neben den bewährten Methoden der Suchmaschinenoptimierung (SEO) lernen sie die Grundlagen der Generative Engine Optimization (GEO) kennen. GEO sorgt dafür, dass Inhalte nicht nur von klassischen Suchmaschinen gefunden werden, sondern auch von KI-Systemen erkannt, verstanden und in Antworten integriert werden können. Dadurch steigt die Wahrscheinlichkeit erheblich, dass ein Unternehmen genau dort sichtbar wird, wo potenzielle Kunden heute nach Lösungen suchen.

PROGRAMM / INHALTE:

Das definitive Programm wird vom WIFI gemeinsam mit dem ausgewählten Referenten / Referentin auf der Basis des eingereichten Programmvorschlags vereinbart.

METHODIK – DIDAKTIK:

Weiterbildung in Präsenzform

Interaktiver Vortrag / Präsentation, praktische Beispiele, Beantwortung von Teilnehmerfragen sowie weitere Methoden, welche der/die Referent/in als geeignet für die Weiterbildungsmaßnahmen erachtet.

Es wird Wert auf eine praxisnahe Vermittlung der Inhalte der Weiterbildung gelegt.

2. Referentenleistungen

- Planung der Weiterbildung
- Durchführung der Weiterbildung
- Ausarbeitung und Bereitsstellung von Teilnehmerunterlagen

Durchführungsform: Weiterbildung in Präsenz. Es bleibt dem WIFI eine Änderung der Präsenzveranstaltung in eine Online-Weiterbildungsmaßnahme vorbehalten. Das WIFI stellt in diesem Fall eine Webinar-Plattform zur Verfügung.

Teilnehmerunterlagen: Bei der Erstellung der Unterlagen müssen die anwendbaren Rechtsnormen, insbesondere jene zum Urheberrecht (Nutzung von Bildern / Fotos, Zitieren von Quellen u. a.) beachtet werden. Die Verantwortung für eine fehlende Beachtung der anwendbaren Rechtsnormen liegt ausschließlich beim Auftragnehmer bzw. Referent/in, unter Ausschluss jeglicher Haftung von Seiten des Instituts für Wirtschaftsförderung.

3. Vergütung Referent/in

Honorar für die Referentenleistungen: maximal Euro 1.100,00/Tag

Spesenvergütung: Spesen für Fahrt, Unterkunft und Verpflegung müssen belegt werden.

- Fahrtkosten: Bei Anreise mit dem Pkw wird € 0,50/km gezahlt und die Autobahngebühren werden rückerstattet. Bei Anreise mit dem Zug oder Bus werden das Ticket und eventuelle Zuschläge vergütet.
- Verpflegungskosten: Euro 23/Mittagessen (WIFI-Restaurantkonvention), max. Euro 50/Abendessen
- Unterkunftskosten: Preis Übernachtung mit Frühstück laut Hotelkonvention WIFI-Handelskammer, zzgl. evtl. Parkgebühren

Die Honorare und Spesenvergütungen für externe Expert/innen sind aktuell vom Beschluss des Kammerausschusses Nr. 7 vom 27.01.2026 geregelt. Der Beschluss ist online veröffentlicht (siehe Punkt Veröffentlichung).

4. Anforderungen für die Bewerbung als Referent/in (Mindestvoraussetzungen)

- Übereinstimmung der Qualifikation und Kompetenzen mit der Referententätigkeit dieser WIFI-Weiterbildungsmaßnahme
- Erfahrung als Referent/in oder Berater/in zum Thema der Referententätigkeit und für die Zielgruppe der Weiterbildung
- Erfahrung als Referent/in in der Durchführung von Weiterbildungsmaßnahmen in der oben angeführten Sprache
- Besitz der allgemeinen Voraussetzungen für einen Vertragsabschluss



5. Allgemeine Bedingungen und Vertragsklauseln

Die Bewerber/innen erklären sich mit den allgemeinen Bedingungen und Vertragsklauseln der Handelskammer Bozen einverstanden, diese sind online veröffentlicht (siehe Punkt Veröffentlichung).

6. Auswahlkriterien

Die Bewerbungen werden aufgrund der folgenden Kriterien und unter Beachtung der Grundsätze der Nichtdiskriminierung, Gleichbehandlung und Verhältnismäßigkeit, bewertet:

- Qualität (maximal 80 von 100 Punkten)

- Fachliche Kompetenzen und Qualifikationen, berufliche Erfahrungen des/der Referentin
- Didaktische Kompetenzen und Qualifikationen, Referentenerfahrung
- Bewertungen des/der Referent/in bzw. von Leistungen des/der Referent/in
- Spezifische Referenzen für die Weiterbildung
- Vorschlag für Programm / didaktisches Konzept für die Weiterbildungsmaßnahme

- Preis (maximal 20 von 100 Punkten)

Wenn es mehr wie eine Bewerbung gibt, erfolgt die Punktevergabe folgendermaßen: Das Angebot mit den niedrigsten Gesamtkosten (ohne eventuelle MwSt. und Fürsorgebeitrag) erhält max. 20 Punkte. Die anderen Angebote erhalten Punkte nach folgender Formel: $\text{Punktezah} \text{ Preis} = \text{niedrigste Gesamtkosten} / \text{angebotene Gesamtkosten} \times \text{Punktezah} \text{ Angebot mit niedrigsten Gesamtkosten}$

Die Punkte jedes Kriteriums werden auf eine Kommastelle gerundet. Bei Bewerbungen in Co-Dozenz wird für die Bewertung der Kriterien jeweils der Durchschnitt der Bewertungen der einzelnen Referent/innen berechnet.

Um einen hohen Qualitätsstandard zu gewährleisten, wird ein eventueller Auftrag für Referententätigkeit für diese Weiterbildungsmaßnahme nur an eine/n Bewerber/in vergeben, welcher/r eine Gesamtpunktezah von mindestens 70 Punkte erreicht.

7. Bewerbung, Modalitäten und Abgabetermin

Interessierte an dieser Marktforschung senden folgende Unterlagen innerhalb der oben angeführten Abgabefrist an folgende PEC-Adresse der Handelskammer Bozen: contracts@bz.legalmail.camcom.it

1. Curriculum vitae Referent/in (CV)

Aktueller Lebenslauf / Curriculum vitae Referent/in. Bei Bedarf finden Sie unter folgendem Link die aktuelle internationale Europass-Vorlage: <https://europass.cedefop.europa.eu/de/documents/curriculum-vitae>

2. Angebot

Bitte geben Sie im Angebot folgende Informationen an:

- Kontaktaten Auftragnehmer
- Kontaktaten Referent/in, falls unterschiedlich wie Kontaktaten Auftragnehmer
- Programmvorschlag: Detaillierte Inhalte der Weiterbildungsmaßnahme (Programmbeschreibung, Aufzählung von Programmpunkten), eingesetzte Methodik / Didaktik, Nutzen für die Teilnehmenden
- Kostenvoranschlag: Im Angebot sind alle Kostenpositionen detailliert anzugeben: Honorar Referent/in, eventuelle Spesen für Fahrt, Unterkunft, Verpflegung, eventuelle sonstige Kosten, eventueller Fürsorgebeitrag, eventuelle MwSt.
- Eventuelle spezifische Referenzen: durchgeführte übereinstimmende Weiterbildungsmaßnahmen in den letzten 5 Jahren, Veröffentlichungen zum Thema und sonstige spezifische Referenzen für diese Weiterbildung
- Eventuelle Referenten- bzw. Leistungsbewertungen für vergleichbare Weiterbildungsmaßnahmen

8. Veröffentlichung

Die vorliegende Bekanntmachung, der Beschluss des Kammerrausschusses betreffend die Honorare und Spesenvergütungen für externe Expert/innen sowie die allgemeinen Bedingungen und Vertragsklauseln der Handelskammer Bozen sind auf der institutionellen Webseite der Handelskammer Bozen in der Sektion Transparente Verwaltung - Ausschreibungen und Verträge - Marktforschung für WIFI-Referententätigkeit veröffentlicht.



9. Mitteilungen und Aktenzugang

Der Aktenzugang greift nicht vor dem Erlass des Entscheids zur Direktvergabe. Die allgemeine Kenntnis der Maßnahme zum Vertragsabschluss wird mit deren Veröffentlichung auf der institutionellen Webseite der Vergabestelle unter „Transparente Verwaltung“ und mit Veröffentlichung des Ergebnisses auf dem Informationssystem Öffentliche Verträge gewährleistet.

10. Hinweis über die Verarbeitung personenbezogener Daten

Verantwortlicher der Datenverarbeitung ist die Handelskammer Bozen, die Sie per E-Mail generalsekretariat@handelskammer.bz.it kontaktieren können. Der Datenschutzbeauftragte (DPO) kann unter der E-Mail-Adresse dpo@handelskammer.bz.it kontaktiert werden. Die Kontaktdaten des Datenschutzbeauftragten (DPO) sind in der Sektion „Privacy“ auf der offiziellen Website der Handelskammer Bozen veröffentlicht. Die Datenschutzerklärung ist auf der Internetseite der Handelskammer Bozen in der Sektion „Privacy“ veröffentlicht.

Die personenbezogenen Daten werden für die Erbringung der Leistungen im Rahmen der Verwaltungsverfahren für die Vergabe von Bau-, Dienstleistungs- und Lieferaufträgen und für die Vergabe von Aufträgen an externe Experten/Expertinnen verarbeitet. Die betroffene Person kann die gemäß Artikel 15 bis 22 der Verordnung (EU) 2016/679 vorgesehenen Rechte geltend machen, indem sie den Verantwortlichen der Datenverarbeitung kontaktiert. Für weitere Informationen lesen Sie bitte die ausführliche Datenschutzerklärung, welche über folgenden Link abrufbar ist www.handelskammer.bz.it/de/privacy-dienste > Verwaltungsverfahren > Öffentliche Verträge

11. Allgemeine Hinweise

Die vorliegende Bekanntmachung stellt keine Vertragsanfrage dar und bindet die Handelskammer Bozen auf keine Weise, einen Auftrag an eine/n Bewerber/in zu vergeben.

Es liegt im Ermessen der Handelskammer Bozen, Klarstellungen anzufordern, weitere Informationen einzuholen sowie eventuell Gespräche mit Bewerber/innen zu organisieren, um die Inhalte der Bewerbungen zu ergänzen;

Die Handelskammer Bozen behält sich das Recht vor, jederzeit die vorliegende Marktrecherche aus ihr vorbehaltenen Kompetenzgründen zu unterbrechen, ohne dass die Bewerber/innen deshalb Ansprüche erheben können.

Die Handelskammer Bozen behält sich das Recht vor, die von Bewerber/innen beim WIFI bereits durchgeführten vergleichbaren Weiterbildungsmaßnahmen als Referenzen und für die Referenten- bzw. Leistungsbewertungen zu berücksichtigen.

Die Handelskammer Bozen behält sich zudem das Recht vor, Bewerbungen von Wirtschaftsteilnehmern einzuholen, die nicht an der vorliegenden Marktrecherche teilnehmen, wenn diese als geeignet erachtet werden für die Referententätigkeit. Dies gilt insbesondere, wenn nur eine Bewerbung fristgerecht eingereicht wurde und es sich a) um eine neue Weiterbildungsmaßnahme handelt oder b) die Kosten im Vergleich zu vergleichbaren WIFI-Weiterbildungsmaßnahmen hoch erscheinen.

Verfahrensverantwortlicher für diese WIFI-Weiterbildungsmaßnahme ist Dr. Alfred Aberer, Direktor der Abteilung Wirtschaftsförderung und Generalsekretär der Handelskammer Bozen.

Für Informationen: WIFI - Weiterbildung und Personalentwicklung, Handelskammer Bozen, Südtiroler Straße 60, 39100 Bozen, Tel. 0471 945 649, wifi@handelskammer.bz.it

Christine Platzer
Direktorin WIFI - Weiterbildung und Personalentwicklung

Digitale Unterschrift gemäß Art. 24 des G.v.D. Nr. 82/2005